

## 2016 年立法會換屆選舉 有關免費投寄選舉郵件的摘要事項

### 1. 免費投寄選舉郵件的條件

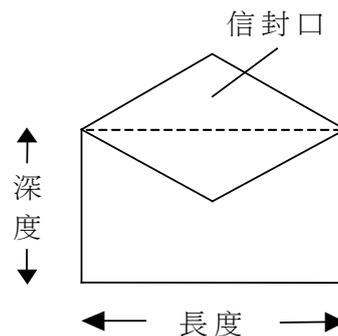
- (i) 每份獲有效提名的地方選區或區議會（第二）功能界別候選人名單，或每名獲有效提名的功能界別候選人可免付郵資向其獲提名的地方選區或其功能界別內的每名選民寄出一份郵件。
- (ii) 郵件必須：
  - (a) 在香港郵寄；
  - (b) 只載有與候選人或名單上的候選人參選這次選舉相關的物料，及就聯合選舉郵件而言，同時載有與“投寄選舉郵件通知書”上所列的其他候選人或候選人名單參選相關的物料；
  - (c) 重量不超逾 50 克；及
  - (d) 尺寸不大於 175 毫米乘以 245 毫米，但不小於 90 毫米乘以 140 毫米。
- (iii) 按照一般規定，候選人應根據所有適用的法例及《立法會選舉活動指引》發布選舉廣告，故候選人透過免費郵遞服務投寄的郵件不應載有任何不合法的內容。
- (iv) 如果選舉郵件中收納了某人士或組織的姓名、名稱、標識或圖像(視屬何情況而定)，而發布的方式意味著或相當可能導致選民相信該候選人已獲得該人或該組織的支持，候選人均須確保已**事先**取得該人或該組織的**書面同意**。
- (v) 選舉管理委員會及香港特別行政區政府（包括香港郵政及選舉事務處）對候選人及任何第三者概不就選舉郵件承擔任何責任，包括但不限於因選舉郵件內容的任何錯誤、遺漏、虛假或具誤導性的陳述而引致的法律責任。投寄選舉郵件的候選人必須為選舉郵件及其內容承擔一切責任，並須就選舉郵件及其內容所引致或涉及的一切法律責任、費用、開支、法律行動、法律程序、申索、要求、損失及損害賠償，向選舉管理委員會及政府作出彌償，並保持令其獲得彌償。

### 2. 免費投寄選舉郵件的形式/地址

- (i) 郵件可以是信封、郵簡、明信片或摺卡形式。捲筒形或用膠袋包裹的郵件**概不受理**。明信片或摺卡須為長方形，並以普通卡紙或紙張製成，厚度不少於 0.25 毫米。
- (ii) 如使用包裝紙，其長度必須足以將整份郵件包裝。信封不得釘上書釘或加上邊緣鋒利或尖銳的扣釘，但可用黏貼口蓋或膠紙封口。

(iii) 凡信封、摺卡或郵簡的開口大至足以藏入其他體積細小的信件，一律禁止使用。以普通摺入口蓋信封裝載的**不封口郵件**的體積限制如下（《郵政指南》第 6 部第 3 條）：

- (a) 如信封深度不超過 90 毫米，則信封口長度不得超過 150 毫米；
- (b) 如信封深度不超過 100 毫米，則信封口長度不得超過 140 毫米；
- (c) 如信封深度超過 100 毫米，則信封口長度不得超過 115 毫米。



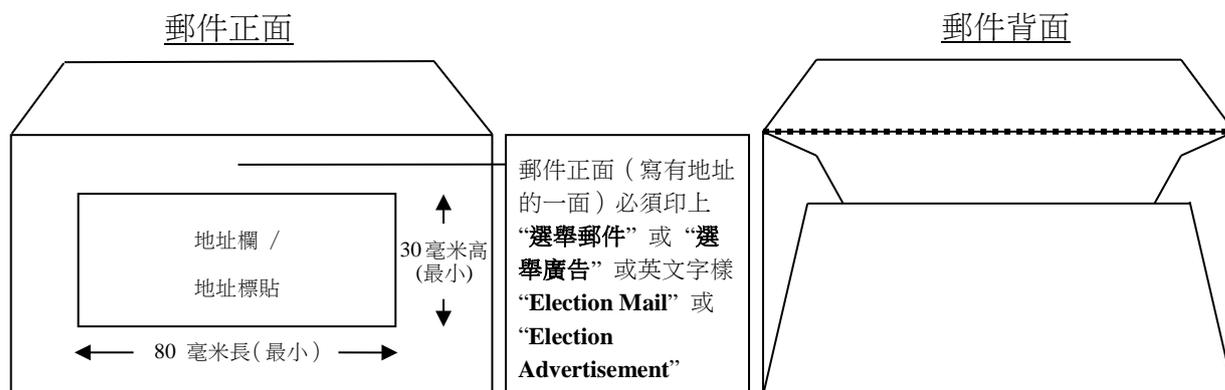
如須使用較大的信封，寄件人應選用口蓋可以調整而不會出現過大罅隙的信封，或以易於解開的繩捆好封口。如使用金屬扣釘將郵件封口，則應以膠紙或其他保護物料覆蓋，以免香港郵政職員雙手受傷。不得使用曲別針或釘書釘。

(iv) 摺疊郵件（例如以 A4 大小紙張對摺）的開口，必須使用黏貼口蓋或膠紙封口，以防止藏入其他體積細小的信件。所有開口的闊度一律不得超過 90 毫米，否則應以封口膠紙黏貼在頁邊中間位置，以縮減開口闊度。有關的詳細資料，請參看附件一。

(v) 信封或摺疊郵件（無信封盛載的郵件）的正面（即載有地址的一面）必須：

- (a) 印上“選舉郵件”或“選舉廣告”、或英文字樣“Election Mail”或“Election Advertisement”；
- (b) 郵件正面（寫有地址的一面）需預留至少長度為 80 毫米、高度為 30 毫米的地址欄，以供地址專用，而地址欄最好置於郵件正面的右半部或中央；
- (c) 如候選人使用地址標貼，標貼長度應不少於 80 毫米，高度不少於 30 毫米。除選民的姓名及地址外，整個地址欄和標貼上不得載有宣傳廣告。此標貼須整張貼在郵件正面的地址欄內；
- (d) 地址欄和標貼的背景應為白色，而字體則應為黑色。每個英文字母的高度不少於 2.5 毫米；闊度不少於 2 毫米。每個中文字的高度不少於 3 毫米；闊度不少於 3 毫米。各行地址必須使用大小和種類相同的字型。每行地址之間相隔不少於 1.5 毫米，不應互相重疊，並保持行距一致；及
- (e) 請注意，每封免費投寄的選舉郵件只可載有選民的一個地址。

有關的格式如下：



(vi) 信封正面以四行格式清楚寫上或打印詳細地址，格式如下：

中文地址	英文地址
收件人姓名	Name of addressee(s)
地區名稱	Floor and flat number and name of building
街道名稱、門牌編號	Street number, name of street
樓宇名稱、座數及層數	Name of district

(vii) 選舉郵件均須附有印刷詳情，即印刷人的中文或英文名稱和地址、印製日期和印製數量（“印刷詳情”）。這項規定適用於所有以任何形式（例如：印刷機器、複印機或影印機）複印的資料。建議的格式如下：

(a) ABC 印刷廠承印 香港 XYZ 街 XX 號 日期 _____ 共印 _____份	或	(b) 候選人辦事處內的機器印製 香港 XYZ 街 XX 號 日期 _____ 共印 _____份
---	---	--

(viii) 在憲報刊登有效提名的公告以前，名單上的候選人或候選人如希望行使這項免費投寄郵件的權利，須向香港郵政署長提供保證金（即投寄該批選舉郵件的郵資），作為日後其姓名如沒有載於上述有效提名公告而須繳付的郵資。就聯合選舉郵件而言，候選人的信件倘若載有其他候選人或候選人名單之資料而當中任何其他候選人的姓名其後沒有載於有效提名公告內，候選人須繳付整批郵件的郵資。在此情況下，候選人繳交的保證金將不獲發還，而有關的聯合選舉郵件亦不會被視為候選人的免費投寄郵件。其他獲有效提名的候選人仍可行使免費投寄郵件的權利。

### 3. 投寄辦法

(i) 候選人須於 **2016年8月12日（星期五）或之前** 投寄選舉郵件。請注意，由於香港郵政需在短時間內處理大量郵件，在上述限期後投寄的郵件很可能無法在投票日前寄達收件人。

(ii) 候選人應先向香港郵政申請書面批准其以免費投寄的選舉郵件樣本。候選人在決定該選舉郵件內容前，應小心閱讀有關免費投寄選舉郵件的要求。如有疑問，應於印刷前向香港郵政查詢與郵政要求有關的事宜及向選舉事務處查詢其他相關事宜。候選人必須盡早提交選舉郵件樣本予香港郵政批准，以便在有需要時，仍有足夠時間修改樣本。

(iii) 候選人須於投寄郵件前最少兩個完整工作天（不包括星期六），向“投寄選舉郵件郵政局 / 派遞局一覽表”（附件二）所列地點的有關經理（門市業務）提交三份未經封口的選舉郵件樣本，以及一式兩份“投寄選舉郵件通知書”，以作檢查。（例如：若候選人擬於 **2016年8月12日（星期五）** 投寄郵件，便須於 **2016年8月9日（星期二）** 或之前提交樣本。）由於同一時間需要處理大量選舉郵件樣本，故並不保證在提交後 2 個工作天就能取得有關選舉郵件樣本的批准。以下列表顯示不同選區/界別的適用表格：

選區/界別	表格編號
地方選區及區議會（第二）功能界別	[REO/C/17(GC/DS)/2016LC(SDF)]
功能界別（區議會（第二）及勞工界功能界別除外）	[REO/C/17(FC)/2016LC(SDF)]
勞工界功能界別	[REO/C/17(Labour)/2016LC(SDF)]

(iv) 如候選人提交的選舉郵件樣本內容含有中文及英文以外的語言，候選人須在“投寄選舉郵件通知書”附上該部份內容的中文或英文翻譯，以確保其符合上文第(1)(ii)(b)段的規定。

(v) 選舉郵件須以 50 或 100 封一網投寄，以便點算。所有選舉郵件必須以同一面向疊齊，並按選舉事務處提供的地址標籤/地址列表的次序（例如按樓宇名稱或樓宇座號）排好。為使香港郵政能夠於緊迫的時間內處理大量郵件，各地方選區及區議會（第二）功能界別的候選人於安排寄件時，必須按照附件三所列的區議會選區把郵件分類。

- (vi) 在遞交選舉郵件樣本時，候選人須選定在一間指定投寄局（郵政局/派遞局）投寄免費選舉郵件（請參閱“投寄選舉郵件郵政局/派遞局一覽表”（附件二））。當候選人或選舉代理人到指定的郵政局/派遞局投寄郵件時，必須出示 一式兩份 已簽妥的“投寄選舉郵件聲明書”。以下列表顯示不同選區/界別的適用表格：

選區/界別	表格編號
地方選區	[REO/C/18(GC)/2016LC(SF)]
功能界別（區議會（第二）及勞工界功能界別除外）	[REO/C/18(FC)/2016LC(SF)]
區議會（第二）功能界別	[REO/C/18(DS)/2016LC(SF)]
勞工界功能界別	[REO/C/18(Labour)/2016LC(SF)]

若候選人或其代表分批遞交選舉郵件，必須在每一次遞交郵件時使用同一張“投寄選舉郵件聲明書”。

- (vii) 投寄郵件時，候選人須向指定郵局／派遞局的經理提供一份選舉郵件的副本作存檔用途。
- (viii) 請注意，根據《選舉管理委員會（選舉程序）（立法會）規例》（第 541D 章）第 101A(3)(a) 及 (b) 條，名單上的候選人或候選人以免費郵遞方式向選民寄出的大批信件中，如有任何信件不符合上述第 1 (ii) 段的規定，或如第 3 (vi) 段所提及的聲明書有任何詳情是虛假的，則該份候選人名單上的候選人或該候選人須支付整批信件的郵資。
4. 如欲查詢有關投寄選舉郵件的事宜，請按附件二聯絡相關人員。

# Methods of Folding of Election Mail 郵寄選舉郵件應採用的摺疊方法<sup>(1)</sup>

Figure 1 : Folder of A4 (296mm) size  
圖示一：對摺的A4（296毫米）尺寸紙張

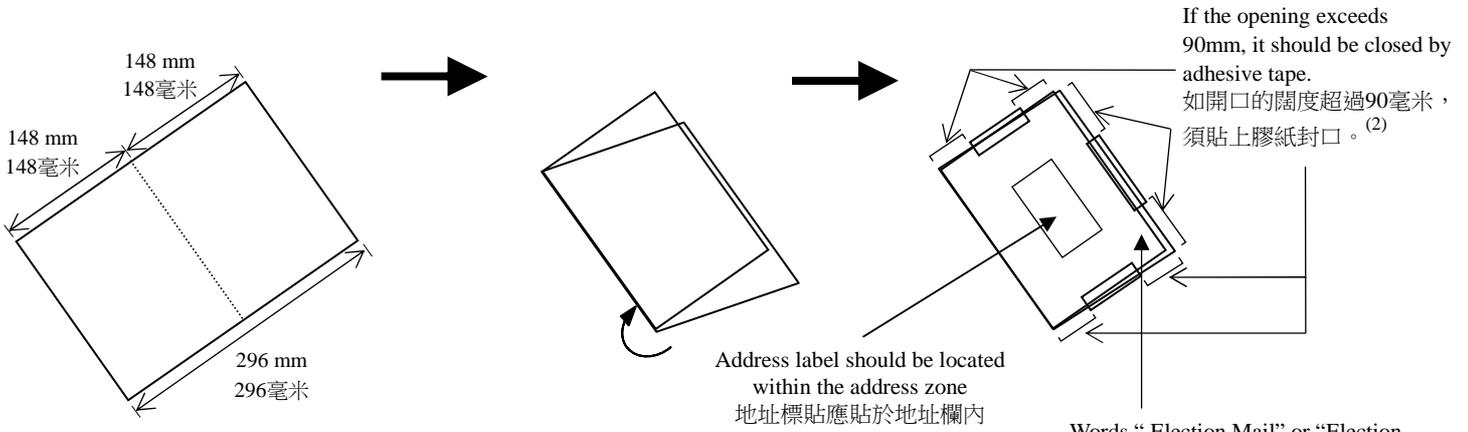


Figure 2 : Folder of A4 (296mm) size with 2 folds  
圖示二：兩摺的A4（296毫米）尺寸紙張

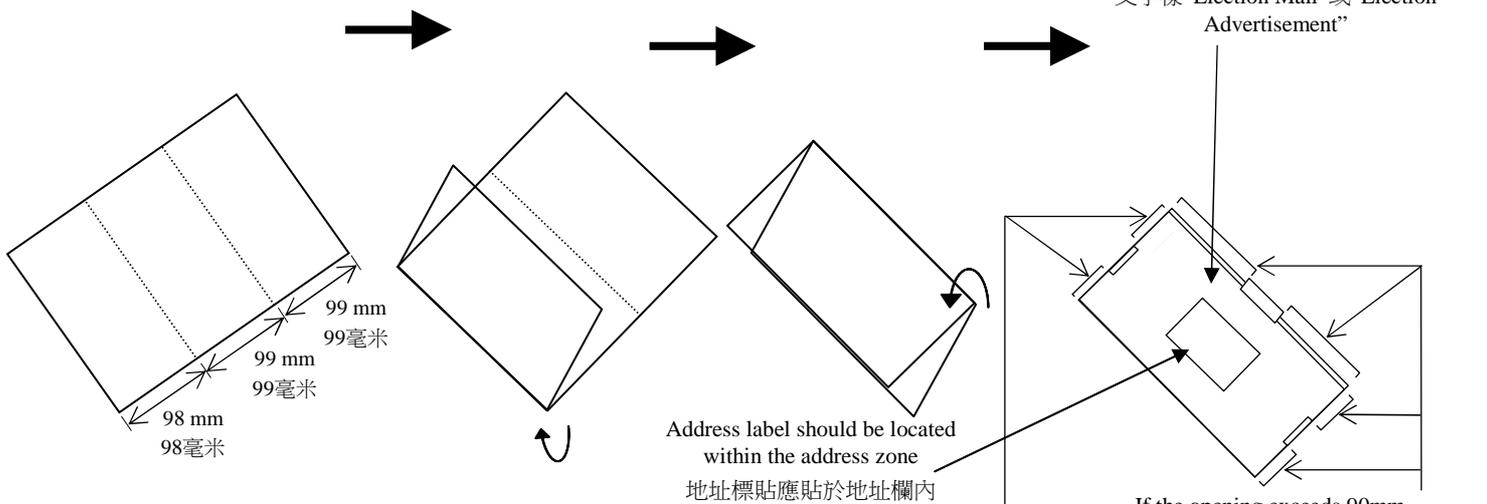
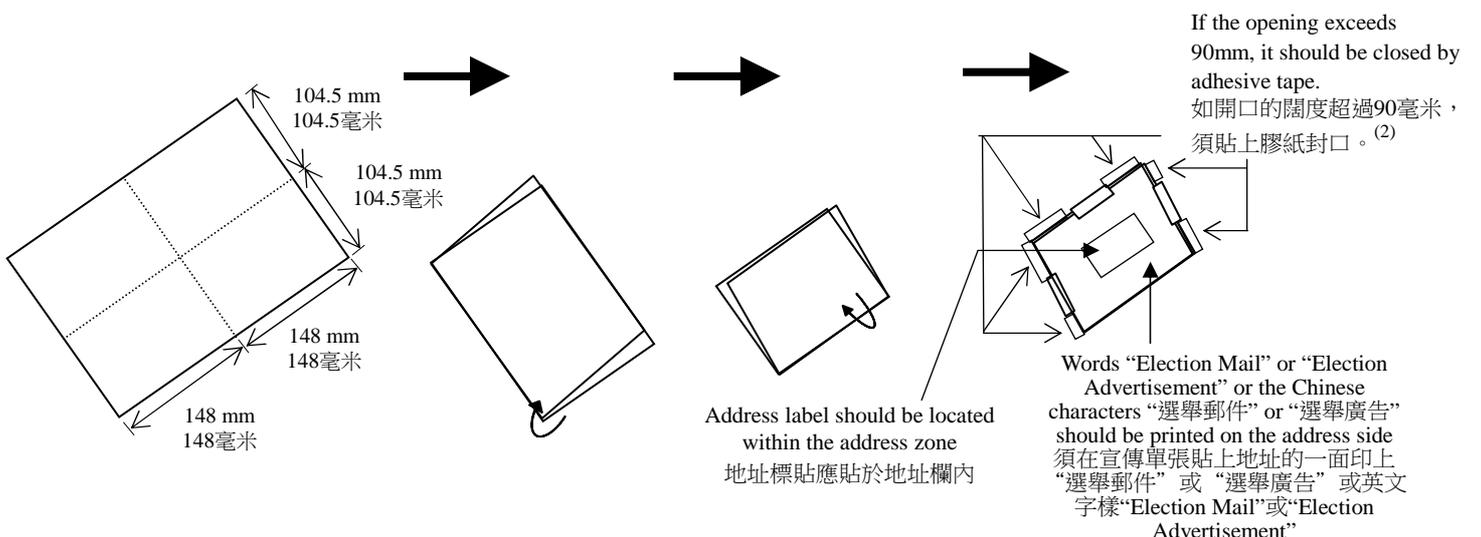


Figure 3 : Folder of A4 (296mm) size with 2 folds  
圖示三：兩摺的A4（296毫米）尺寸紙張



# Methods of Folding of Election Mail 郵寄選舉郵件應採用的摺疊方法<sup>(1)</sup>

Figure 4A&4B : Folder of A4 (296mm) size sealed with address label  
圖示四A及四B：以地址標貼封口的A4（296毫米）尺寸紙張

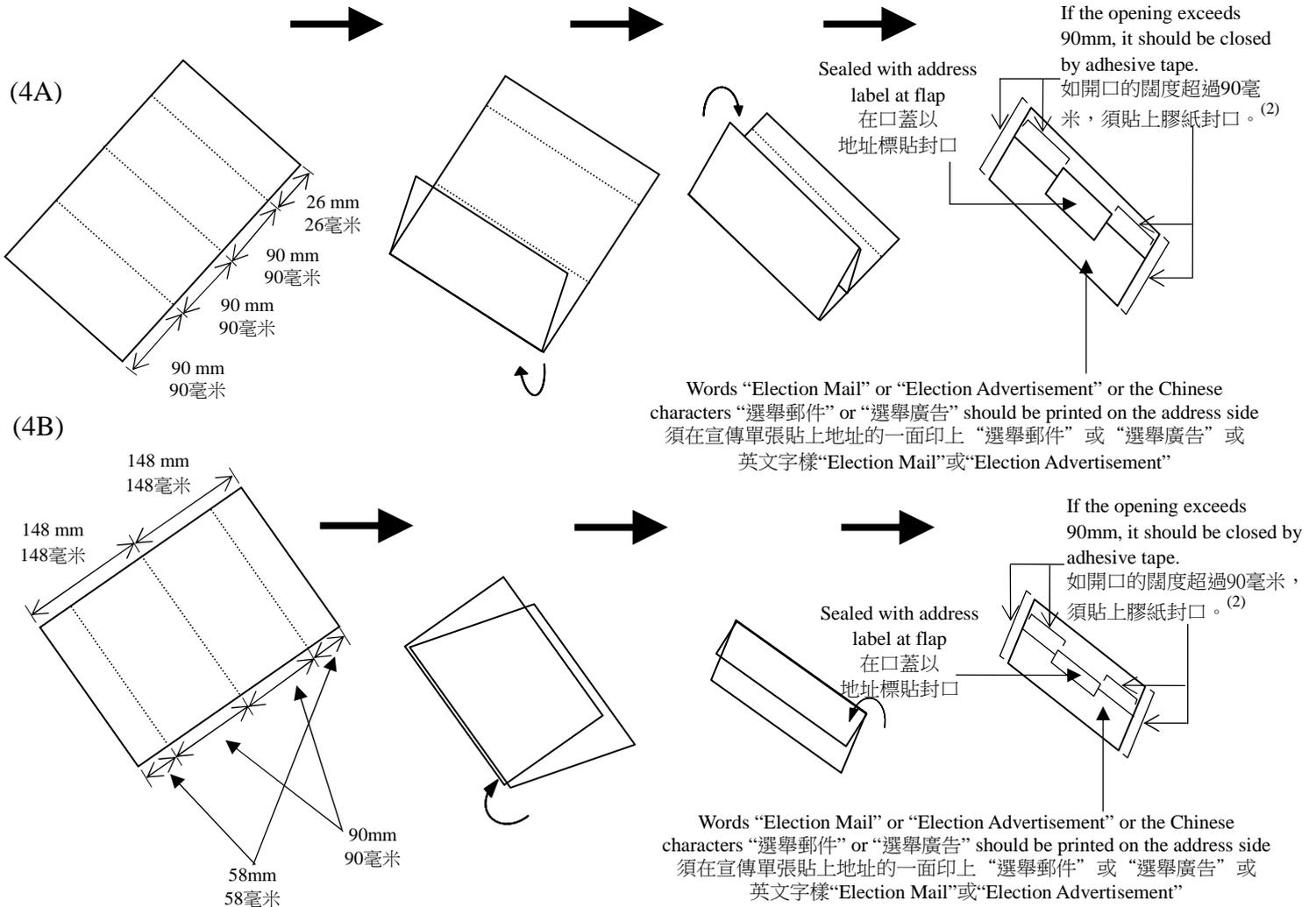
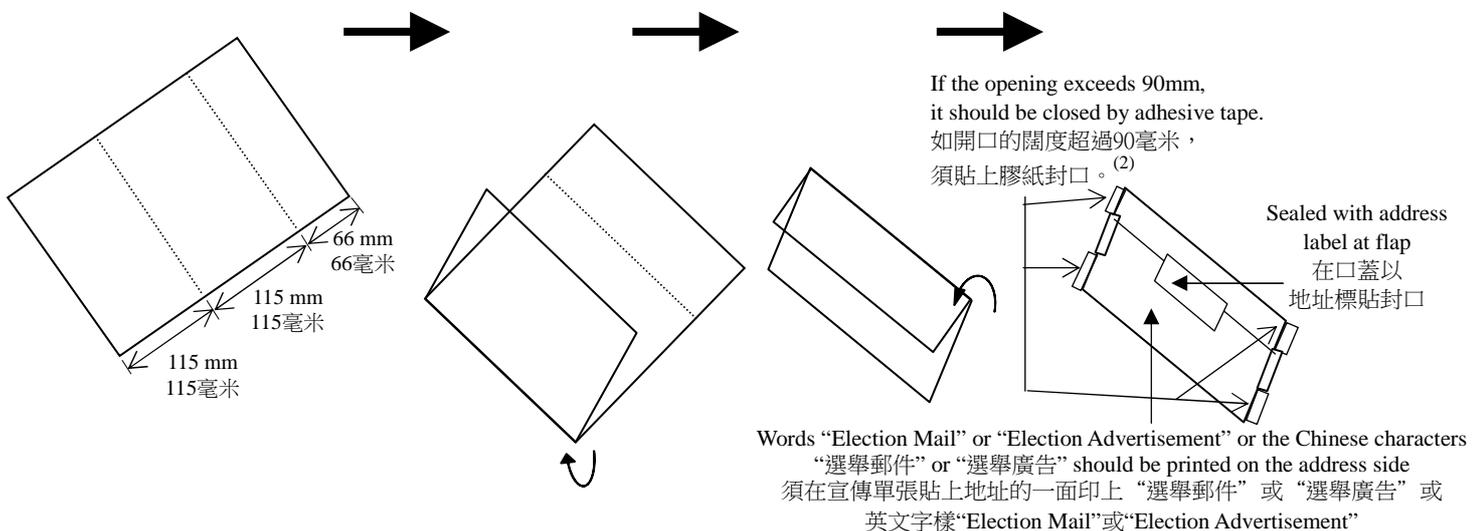


Figure 5 : Folder of A4 (296mm) size sealed with address label  
圖示五：以地址標貼封口的A4（296毫米）尺寸紙張



- (1) 無論以任何方法摺疊，所有超過90毫米的開口，必須以膠紙封口。  
For any methods of folding, all openings exceeding 90 mm should be closed by adhesive tape.
- (2) 無論郵件的開口是否已經封口，所有開口部份不得超過90毫米，否則須以膠紙封口。  
Regardless of whether the opening is closed or not, all openings shall not exceed 90 mm. Otherwise, they must be sealed with adhesive tape.

**2016 年立法會換屆選舉**  
**2016 Legislative Council General Election**  
**投寄選舉郵件郵政局/派遞局一覽表**  
**List of Post Offices / Delivery Offices for Election Mails**

1. 候選人請到以下地點提交選舉郵件樣本：

Candidates should submit their specimens of election mail at the following place:

負責人 Responsible Officer	地址 Address	辦公時間 Office Hours	電話 Telephone	傳真 Fax
經理（門市業務/港島西） Manager (Retail Business /Hong Kong West)	中環康樂廣場 2 號郵政總局 1 樓 1/F, General Post Office, 2 Connaught Place, Central	9am – 5pm	2921 2417	2501 5930
經理（門市業務/九龍東） Manager (Retail Business /Kowloon East)	九龍灣宏展街 1 號中央郵件中心地下 G/F, Central Mail Centre, 1 Wang Chin Street, Kowloon Bay	9am – 5pm	2908 0372	2868 1442
經理（門市業務/新界西） Manager (Retail Business/New Territories West)	荃灣西樓角路 38 號荃灣政府合署 10 樓 10/F, Tsuen Wan Government Offices, 38 Sai Lau Kok Road, Tsuen Wan	9am – 5pm	2417 6489	2417 6488
經理（門市業務/新界東） Manager (Retail Business/New Territories East)	沙田上禾輦路 1 號沙田政府合署 1 樓 1/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin	9am – 5pm	2415 8516	2696 9436

2. 在遞交選舉郵件樣本時，候選人須選定在下列一間香港郵政的投寄局（郵政局/派遞局）投寄：  
When handing in the specimens of election mail, candidates must select one of the following posting offices (Post Office/Delivery Office) of Hongkong Post where they intend to make their postings:

郵政局/派遞局 Post Office/Delivery Office	地址 Address	電話 Telephone
<b>郵件處理中心 Mail Processing Centre</b>		
中央郵件中心大量郵件投寄櫃位 Bulk Mail Acceptance Counter of Central Mail Centre	九龍灣宏展街 1 號中央郵件中心地下 大量郵件投寄櫃位 Bulk Mail Acceptance Counter, G/F, Central Mail Centre, 1 Wang Chin Street, Kowloon Bay	2908 0025
<b>香港區 Hong Kong</b>		
香港仔郵政局 Aberdeen Post Office	香港仔大道 171 號金豐大廈地下 G/F, Kam Fung Building, 171 Aberdeen Main Road, Aberdeen	2555 9307
東區派遞局 Eastern Delivery Office	西灣河太安街 29 號東區法院 1 樓 1/F, Eastern Law Courts Building, 29 Tai On Street, Sai Wan Ho	2886 6577 2886 6587 2886 6576
郵政總局 General Post Office	中環康樂廣場 2 號 2 Connaught Place, Central	2921 2332 2921 2337
西營盤郵政局 Sai Ying Pun Post Office	西營盤薄扶林道 27 號 27 Pok Fu Lam Road, Sai Ying Pun	2546 2396
筲箕灣派遞局 Shau Kei Wan Delivery Office	筲箕灣阿公岩村道五號東都中心 5 樓 5/F, Eastwood Centre, 5 A Kung Ngam Village Road, Shau Kei Wan	2569 9451 2560 5495
華富郵政局 Wah Fu Post Office	薄扶林華富(一)邨華珍樓地下 423 至 424 室 423-424 Wah Chun House, Wah Fu (1) Estate, Pok Fu Lam	2551 2014
灣仔郵政局 Wan Chai Post Office	灣仔皇后大道東 197 至 213 號胡忠大廈 2 樓 2/F, Wu Chung House, 197-213 Queen's Road East, Wan Chai	2574 5478 2147 0649
<b>九龍區 Kowloon</b>		
長沙灣派遞局 Cheung Sha Wan Delivery Office	長沙灣青山道 688 號嘉名工廠大廈地下 G/F, Ka Ming Court, 688 Castle Peak Road, Cheung Sha Wan	2741 3911
九龍中央郵政局 Kowloon Central Post Office	油麻地彌敦道 405 號九龍政府合署地下 G/F, Kowloon Government Offices, 405 Nathan Road, Yau Ma Tei	2928 6246 2928 6247

郵政局/派遞局 Post Office/Delivery Office	地址 Address	電話 Telephone
九龍城派遞局 Kowloon City Delivery Office	土瓜灣土瓜灣道 82 號至 84 號興華中心地下及 1 樓 G/F & 1/F, Hing Wah Centre, 82-84 Tokwawan Road, To Kwa Wan	2954 9983 2364 5045
東九龍郵政局 Kowloon East Post Office	觀塘鯉魚門道 12 號東九龍政府合署地下 G/F, Kowloon East Government Offices, 12 Lei Yue Mun Road, Kwun Tong	2340 1539
尖沙咀郵政局 Tsim Sha Tsui Post Office	尖沙咀中間道 10 號國際電信大廈地下及 1 樓 G/F & 1/F, Hermes House, 10 Middle Road, Tsim Sha Tsui	2722 5927
<b>新界區 New Territories</b>		
葵涌派遞局 Kwai Chung Delivery Office	葵涌葵豐街 38 號大鴻輝(葵涌)中心第二期 7-8 樓 7-8/F, Yoo Hoo Tower, 38 Kwai Fung Crescent, Kwai Chung	3145 0143
馬鞍山郵政局 Ma On Shan Post Office	馬鞍山鞍祿街 18 號新港城第四期地下 2 號 Unit 2, G/F, Sunshine City, Phase 4, 18 On Luk Street, Ma On Shan	2630 5026
西貢郵政局 Sai Kung Post Office	西貢親民街 34 號西貢政府合署地下 G/F, Sai Kung Government Offices, 34 Chan Man Street, Sai Kung	2792 2243
沙田中央郵政局 Sha Tin Central Post Office	沙田上禾輦路 1 號沙田政府合署 1 樓 1/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin	2697 9813
石湖墟派遞局 Shek Wu Hui Delivery Office	上水彩園路 9 號深港中心 1 樓 1-3 及 13-15 號舖 Unit 1-3 & 13-15, 1/F., Hi-Tech Centre, 9 Choi Yuen Road, Sheung Shui	3124 0760 3124 0796
大埔郵政局 Tai Po Post Office	大埔汀角路 1 號大埔政府合署地下 G/F, Tai Po Government Offices, 1 Ting Kok Road, Tai Po	2650 8702
荃灣郵政局 Tsuen Wan Post Office	荃灣西樓角路 38 號荃灣政府合署 1 樓 1/F, Tsuen Wan Government Offices, 38 Sai Lau Kok Road, Tsuen Wan	2417 6455
將軍澳郵政局 Tseung Kwan O Post Office	將軍澳厚德邨厚德商場地下 G30-G32 號 Shop G30-32, G/F, Hau Tak Shopping Centre, Hau Tak Estate, Tseung Kwan O	2704 9379
屯門中央派遞局 Tuen Mun Central Delivery Office	屯門青山公路新墟段 133 號玫瑰花園 1 樓 1/F, Rosedale Gardens, 133 Castle Peak Road, San Hui, Tuen Mun	2452 4752
元朗派遞局 Yuen Long Delivery Office	元朗青山道 269 號元朗民政事務處大廈 G/F, District Offices Building, 269 Castle Peak Road, Yuen Long	2478 0504 2443 3406

2016 年立法會換屆選舉 — 區議會選區名單  
2016 Legislative Council General Election – List of District Council  
Constituency Areas

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[A] 中西區 Central and Western District	A01	中環	Chung Wan
	A02	半山東	Mid Levels East
	A03	衛城	Castle Road
	A04	山頂	Peak
	A05	大學	University
	A06	堅摩	Kennedy Town & Mount Davis
	A07	觀龍	Kwun Lung
	A08	西環	Sai Wan
	A09	寶翠	Belcher
	A10	石塘咀	Shek Tong Tsui
	A11	西營盤	Sai Ying Pun
	A12	上環	Sheung Wan
	A13	東華	Tung Wah
	A14	正街	Centre Street
	A15	水街	Water Street
[B] 灣仔 Wan Chai	B01	軒尼詩	Hennessy
	B02	愛群	Oi Kwan
	B03	鵝頸	Canal Road
	B04	維園	Victoria Park
	B05	天后	Tin Hau
	B06	銅鑼灣	Causeway Bay
	B07	大坑	Tai Hang
	B08	渣甸山	Jardine's Lookout
	B09	樂活	Broadwood
	B10	跑馬地	Happy Valley
	B11	司徒拔道	Stubbs Road
	B12	修頓	Southorn
	B13	大佛口	Tai Fat Hau
[C] 東區 Eastern District	C01	太古城西	Tai Koo Shing West
	C02	太古城東	Tai Koo Shing East
	C03	鯉景灣	Lei King Wan
	C04	愛秩序灣	Aldrich Bay
	C05	筲箕灣	Shaukeiwan
	C06	阿公岩	A Kung Ngam
	C07	杏花邨	Heng Fa Chuen
	C08	翠灣	Tsui Wan
	C09	欣藍	Yan Lam

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[C] 東區 Eastern District	C10	小西灣	Siu Sai Wan
	C11	景怡	King Yee
	C12	環翠	Wan Tsui
	C13	翡翠	Fei Tsui
	C14	柏架山	Mount Parker
	C15	寶馬山	Braemar Hill
	C16	炮台山	Fortress Hill
	C17	城市花園	City Garden
	C18	和富	Provident
	C19	堡壘	Fort Street
	C20	錦屏	Kam Ping
	C21	丹拿	Tanner
	C22	健康村	Healthy Village
	C23	鯪魚涌	Quarry Bay
	C24	南豐	Nam Fung
	C25	康怡	Kornhill
	C26	康山	Kornhill Garden
	C27	興東	Hing Tung
	C28	西灣河	Sai Wan Ho
	C29	下耀東	Lower Yiu Tung
	C30	上耀東	Upper Yiu Tung
	C31	興民	Hing Man
	C32	樂康	Lok Hong
	C33	翠德	Tsui Tak
	C34	漁灣	Yue Wan
	C35	佳曉	Kai Hiu
[D] 南區 Southern District	D01	香港仔	Aberdeen
	D02	鴨脷洲邨	Ap Lei Chau Estate
	D03	鴨脷洲北	Ap Lei Chau North
	D04	利東一	Lei Tung I
	D05	利東二	Lei Tung II
	D06	海怡東	South Horizons East
	D07	海怡西	South Horizons West
	D08	華貴	Wah Kwai
	D09	華富南	Wah Fu South
	D10	華富北	Wah Fu North
	D11	薄扶林	Pokfulam
	D12	置富	Chi Fu
	D13	田灣	Tin Wan
	D14	石漁	Shek Yue
	D15	黃竹坑	Wong Chuk Hang
	D16	海灣	Bays Area
	D17	赤柱及石澳	Stanley & Shek O

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[E] 油尖旺 Yau Tsim Mong	E01	尖沙咀西	Tsim Sha Tsui West
	E02	佐敦南	Jordan South
	E03	佐敦西	Jordan West
	E04	油麻地南	Yau Ma Tei South
	E05	富榮	Charming
	E06	旺角西	Mong Kok West
	E07	富柏	Fu Pak
	E08	奧運	Olympic
	E09	櫻桃	Cherry
	E10	大角咀南	Tai Kok Tsui South
	E11	大角咀北	Tai Kok Tsui North
	E12	大南	Tai Nan
	E13	旺角北	Mong Kok North
	E14	旺角東	Mong Kok East
	E15	旺角南	Mong Kok South
	E16	油麻地北	Yau Ma Tei North
	E17	尖東及京士柏	East Tsim Sha Tsui & King's Park
	E18	尖沙咀中	Tsim Sha Tsui Central
	E19	佐敦北	Jordan North
[F] 深水埗 Sham Shui Po	F01	寶麗	Po Lai
	F02	長沙灣	Cheung Sha Wan
	F03	南昌北	Nam Cheong North
	F04	石硤尾	Shek Kip Mei
	F05	南昌東	Nam Cheong East
	F06	南昌南	Nam Cheong South
	F07	南昌中	Nam Cheong Central
	F08	南昌西	Nam Cheong West
	F09	富昌	Fu Cheong
	F10	麗閣	Lai Kok
	F11	幸福	Fortune
	F12	荔枝角南	Lai Chi Kok South
	F13	美孚南	Mei Foo South
	F14	美孚中	Mei Foo Central
	F15	美孚北	Mei Foo North
	F16	荔枝角中	Lai Chi Kok Central
	F17	荔枝角北	Lai Chi Kok North
	F18	元州及蘇屋	Un Chau & So Uk
	F19	李鄭屋	Lei Cheng Uk
	F20	下白田	Ha Pak Tin
	F21	又一村	Yau Yat Tsuen
	F22	南山、大坑東及大坑西	Nam Shan, Tai Hang Tung & Tai Hang Sai
	F23	龍坪及上白田	Lung Ping & Sheung Pak Tin

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[G] 九龍城 Kowloon City	G01	馬頭圍	Ma Tau Wai
	G02	馬坑涌	Ma Hang Chung
	G03	馬頭角	Ma Tau Kok
	G04	樂民	Lok Man
	G05	常樂	Sheung Lok
	G06	何文田	Ho Man Tin
	G07	嘉道理	Kadoorie
	G08	太子	Prince
	G09	九龍塘	Kowloon Tong
	G10	龍城	Lung Shing
	G11	宋皇臺	Sung Wong Toi
	G12	啓德北	Kai Tak North
	G13	啓德南	Kai Tak South
	G14	海心	Hoi Sham
	G15	土瓜灣北	To Kwa Wan North
	G16	土瓜灣南	To Kwa Wan South
	G17	鶴園海逸	Hok Yuen Laguna Verde
	G18	黃埔東	Whampoa East
	G19	黃埔西	Whampoa West
	G20	紅磡灣	Hung Hom Bay
	G21	紅磡	Hung Hom
	G22	家維	Ka Wai
	G23	愛民	Oi Man
	G24	愛俊	Oi Chun
[H] 黃大仙 Wong Tai Sin	H01	龍趣	Lung Tsui
	H02	龍下	Lung Ha
	H03	龍上	Lung Sheung
	H04	鳳凰	Fung Wong
	H05	鳳德	Fung Tak
	H06	龍星	Lung Sing
	H07	新蒲崗	San Po Kong
	H08	東頭	Tung Tau
	H09	東美	Tung Mei
	H10	樂富	Lok Fu
	H11	橫頭磡	Wang Tau Hom
	H12	天強	Tin Keung
	H13	翠竹及鵬程	Tsui Chuk & Pang Ching
	H14	竹園南	Chuk Yuen South
	H15	竹園北	Chuk Yuen North
	H16	慈雲西	Tsz Wan West
	H17	正愛	Ching Oi
	H18	正安	Ching On
	H19	慈雲東	Tsz Wan East

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[H] 黃大仙 Wong Tai Sin	H20	瓊富	King Fu
	H21	彩雲東	Choi Wan East
	H22	彩雲南	Choi Wan South
	H23	彩雲西	Choi Wan West
	H24	池彩	Chi Choi
	H25	彩虹	Choi Hung
[J] 觀塘 Kwun Tong	J01	觀塘中心	Kwun Tong Central
	J02	九龍灣	Kowloon Bay
	J03	啓業	Kai Yip
	J04	麗晶	Lai Ching
	J05	坪石	Ping Shek
	J06	雙彩	Sheung Choi
	J07	佐敦谷	Jordan Valley
	J08	順天	Shun Tin
	J09	雙順	Sheung Shun
	J10	安利	On Lee
	J11	寶達	Po Tat
	J12	秀茂坪北	Sau Mau Ping North
	J13	曉麗	Hiu Lai
	J14	秀茂坪南	Sau Mau Ping South
	J15	秀茂坪中	Sau Mau Ping Central
	J16	興田	Hing Tin
	J17	藍田	Lam Tin
	J18	廣德	Kwong Tak
	J19	平田	Ping Tin
	J20	栢雅	Pak Nga
	J21	油塘東	Yau Tong East
	J22	油麗	Yau Lai
	J23	翠翔	Chui Cheung
	J24	油塘西	Yau Tong West
	J25	麗港城	Laguna City
	J26	景田	King Tin
	J27	翠屏	Tsui Ping
	J28	寶樂	Po Lok
	J29	月華	Yuet Wah
	J30	協康	Hip Hong
	J31	康樂	Hong Lok
	J32	定安	Ting On
	J33	牛頭角上邨	Upper Ngau Tau Kok Estate
	J34	牛頭角下邨	Lower Ngau Tau Kok Estate
	J35	淘大	To Tai
	J36	樂華北	Lok Wah North
	J37	樂華南	Lok Wah South

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[K] 荃灣 Tsuen Wan	K01	德華	Tak Wah
	K02	楊屋道	Yeung Uk Road
	K03	海濱	Hoi Bun
	K04	祈德尊	Clague Garden
	K05	福來	Fuk Loi
	K06	愉景	Discovery Park
	K07	荃灣中心	Tsuen Wan Centre
	K08	荃威	Allway
	K09	麗濤	Lai To
	K10	汀深	Ting Sham
	K11	荃灣西	Tsuen Wan West
	K12	荃灣郊區	Tsuen Wan Rural
	K13	馬灣	Ma Wan
	K14	綠楊	Luk Yeung
	K15	梨木樹東	Lei Muk Shue East
	K16	梨木樹西	Lei Muk Shue West
	K17	石圍角	Shek Wai Kok
	K18	象石	Cheung Shek
[L] 屯門 Tuen Mun	L01	屯門市中心	Tuen Mun Town Centre
	L02	兆置	Siu Chi
	L03	兆翠	Siu Tsui
	L04	安定	On Ting
	L05	友愛南	Yau Oi South
	L06	友愛北	Yau Oi North
	L07	翠興	Tsui Hing
	L08	山景	Shan King
	L09	景興	King Hing
	L10	興澤	Hing Tsak
	L11	新墟	San Hui
	L12	三聖	Sam Shing
	L13	恆福	Hanford
	L14	富新	Fu Sun
	L15	悅湖	Yuet Wu
	L16	兆禧	Siu Hei
	L17	湖景	Wu King
	L18	蝴蝶	Butterfly
	L19	樂翠	Lok Tsui
	L20	龍門	Lung Mun
	L21	新景	San King
	L22	良景	Leung King
	L23	田景	Tin King
	L24	寶田	Po Tin

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[L] 屯門 Tuen Mun	L25	建生	Kin Sang
	L26	兆康	Siu Hong
	L27	景峰	Prime View
	L28	富泰	Fu Tai
	L29	屯門鄉郊	Tuen Mun Rural
[M] 元朗 Yuen Long	M01	豐年	Fung Nin
	M02	水邊	Shui Pin
	M03	南屏	Nam Ping
	M04	北朗	Pek Long
	M05	元朗中心	Yuen Long Centre
	M06	元龍	Yuen Lung
	M07	鳳翔	Fung Cheung
	M08	十八鄉東	Shap Pat Heung East
	M09	十八鄉中	Shap Pat Heung Central
	M10	十八鄉西	Shap Pat Heung West
	M11	屏山南	Ping Shan South
	M12	屏山中	Ping Shan Central
	M13	屏山北	Ping Shan North
	M14	廈村	Ha Tsuen
	M15	天盛	Tin Shing
	M16	瑞愛	Shui Oi
	M17	瑞華	Shui Wah
	M18	頌華	Chung Wah
	M19	悅恩	Yuet Yan
	M20	富恩	Fu Yan
	M21	逸澤	Yat Chak
	M22	天恒	Tin Heng
	M23	宏逸	Wang Yat
	M24	晴景	Ching King
	M25	嘉湖北	Kingswood North
	M26	慈祐	Tsz Yau
	M27	耀祐	Yiu Yau
	M28	天耀	Tin Yiu
	M29	嘉湖南	Kingswood South
	M30	頌栢	Chung Pak
	M31	錦綉花園	Fairview Park
	M32	新田	San Tin
	M33	錦田	Kam Tin
	M34	八鄉北	Pat Heung North
	M35	八鄉南	Pat Heung South

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[N] 北區 North District	N01	聯和墟	LUEN WO HUI
	N02	粉嶺市	FANLING TOWN
	N03	祥華	CHEUNG WAH
	N04	華都	WAH DO
	N05	華明	WAH MING
	N06	欣盛	YAN SHING
	N07	盛福	SHING FUK
	N08	粉嶺南	FANLING SOUTH
	N09	清河	CHING HO
	N10	御太	YU TAI
	N11	上水鄉郊	SHEUNG SHUI RURAL
	N12	彩園	CHOI YUEN
	N13	石湖墟	SHEK WU HUI
	N14	天平西	TIN PING WEST
	N15	鳳翠	FUNG TSUI
	N16	沙打	SHA TA
	N17	天平東	TIN PING EAST
	N18	皇后山	QUEEN'S HILL
[P] 大埔 Tai Po	P01	大埔墟	TAI PO HUI
	P02	大埔中	TAI PO CENTRAL
	P03	頌汀	CHUNG TING
	P04	大元	TAI YUEN
	P05	富亨	FU HENG
	P06	怡富	YEE FU
	P07	富明新	FU MING SUN
	P08	廣福及寶湖	KWONG FUK & PLOVER COVE
	P09	宏福	WANG FUK
	P10	大埔滘	TAI PO KAU
	P11	運頭塘	WAN TAU TONG
	P12	新富	SAN FU
	P13	林村谷	LAM TSUEN VALLEY
	P14	寶雅	PO NGA
	P15	太和	TAI WO
	P16	舊墟及太湖	OLD MARKET & SERENITY
	P17	康樂園	HONG LOK YUEN
	P18	船灣	SHUEN WAN
	P19	西貢北	SAI KUNG NORTH
[Q] 西貢 Sai Kung	Q01	西貢市中心	SAI KUNG CENTRAL
	Q02	白沙灣	PAK SHA WAN
	Q03	西貢離島	SAI KUNG ISLANDS
	Q04	坑口東	HANG HAU EAST
	Q05	坑口西	HANG HAU WEST

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area	
[Q] 西貢 Sai Kung	Q06	寶怡	PO YEE	
	Q07	維景	WAI KING	
	Q08	都善	DO SHIN	
	Q09	健明	KIN MING	
	Q10	彩健	CHOI KIN	
	Q11	澳唐	O TONG	
	Q12	富君	FU KWAN	
	Q13	軍寶	KWAN PO	
	Q14	南安	NAM ON	
	Q15	康景	HONG KING	
	Q16	翠林	TSUI LAM	
	Q17	寶林	PO LAM	
	Q18	欣英	YAN YING	
	Q19	運亨	WAN HANG	
	Q20	景林	KING LAM	
	Q21	厚德	HAU TAK	
	Q22	富藍	FU NAM	
	Q23	德明	TAK MING	
	Q24	尚德	SHEUNG TAK	
	Q25	廣明	KWONG MING	
	Q26	環保北	WAN PO NORTH	
	Q27	環保南	WAN PO SOUTH	
	[R] 沙田 Sha Tin	R01	沙田市中心	SHA TIN TOWN CENTRE
		R02	瀝源	LEK YUEN
		R03	禾輦邨	WO CHE ESTATE
		R04	第一城	CITY ONE
		R05	愉城	YUE SHING
R06		王屋	WONG UK	
R07		沙角	SHA KOK	
R08		博康	POK HONG	
R09		乙明	JAT MIN	
R10		秦豐	CHUN FUNG	
R11		新田圍	SUN TIN WAI	
R12		翠田	CHUI TIN	
R13		顯嘉	HIN KA	
R14		下城門	LOWER SHING MUN	
R15		雲城	WAN SHING	
R16		徑口	KENG HAU	
R17		田心	TIN SUM	
R18		翠嘉	CHUI KA	
R19		大圍	TAI WAI	
R20		松田	CHUNG TIN	

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[R] 沙田 Sha Tin	R21	穗禾	SUI WO
	R22	火炭	FO TAN
	R23	駿馬	CHUN MA
	R24	頌安	CHUNG ON
	R25	錦濤	KAM TO
	R26	馬鞍山市中心	MA ON SHAN TOWN CENTRE
	R27	利安	LEE ON
	R28	富龍	FU LUNG
	R29	烏溪沙	WU KAI SHA
	R30	錦英	KAM YING
	R31	耀安	YIU ON
	R32	恒安	HENG ON
	R33	鞍泰	ON TAI
	R34	大水坑	TAI SHUI HANG
	R35	愉欣	YU YAN
	R36	碧湖	BIK WOO
	R37	廣康	KWONG HONG
	R38	廣源	KWONG YUEN
[S] 葵青 Kwai Tsing	S01	葵興	Kwai Hing
	S02	葵盛東邨	Kwai Shing East Estate
	S03	上大窩口	Upper Tai Wo Hau
	S04	下大窩口	Lower Tai Wo Hau
	S05	葵涌邨北	Kwai Chung Estate North
	S06	葵涌邨南	Kwai Chung Estate South
	S07	石蔭	Shek Yam
	S08	安蔭	On Yam
	S09	石籬南	Shek Lei South
	S10	石籬北	Shek Lei North
	S11	大白田	Tai Pak Tin
	S12	葵芳	Kwai Fong
	S13	華麗	Wah Lai
	S14	荔華	Lai Wah
	S15	祖堯	Cho Yiu
	S16	興芳	Hing Fong
	S17	荔景	Lai King
	S18	葵盛西邨	Kwai Shing West Estate
	S19	安瀨	On Ho
	S20	偉盈	Wai Ying
	S21	青衣邨	Tsing Yi Estate
	S22	翠怡	Greenfield
	S23	長青	Cheung Ching
	S24	長康	Cheung Hong

地區編號及名稱 District Code & Name	區議會選區代號 District Council Constituency Area Code	區議會選區名稱	Name of District Council Constituency Area
[S] 葵青 Kwai Tsing	S25	盛康	Shing Hong
	S26	青衣南	Tsing Yi South
	S27	長亨	Cheung Hang
	S28	青發	Ching Fat
	S29	長安	Cheung On
[T] 離島 Islands	T01	大嶼山	Lantau
	T02	逸東邨北	Yat Tung Estate North
	T03	逸東邨南	Yat Tung Estate South
	T04	東涌北	Tung Chung North
	T05	東涌南	Tung Chung South
	T06	愉景灣	Discovery Bay
	T07	坪洲及喜靈洲	Peng Chau & Hei Ling Chau
	T08	南丫及蒲台	Lamma & Po Toi
	T09	長洲南	Cheung Chau South
	T10	長洲北	Cheung Chau North